



# ПАСПОРТ

Станции глубокой биологической очистки  
хозяйственно-бытовых сточных вод König

---

Инструкция по эксплуатации

Москва 2018





# Оглавление

---

Общие сведения об изделии.....	3
Описание работы станции König.....	4
Модельный ряд, маркировка и устройство оборудования.....	5
Основные технические характеристики.....	7
Транспортировка, хранение, монтаж.....	9
Способы водоотведения.....	14
Электроподключение станции König.....	18
Установка и демонтаж электрооборудования станции König.....	20
Эксплуатация станции König.....	22
Обслуживание Станции König.....	24
Комплект поставки.....	24
Поиск и устранение неисправностей.....	28
Свидетельство о приемке, продаже, установке и вводе оборудования в эксплуатацию.....	27
Гарантийные обязательства.....	28
Памятка пользователю станции глубокой биологической очистки хозяйственно-бытовых сточных вод König.....	29
Журнал технического обслуживания.....	30
Особые отметки.....	31



## Общие сведения об изделии

Станции глубокой биологической очистки хозяйственно-бытовых сточных вод König (Станция) являются локальными очистными сооружениями и изготовлены на основании технических условий ТУ ТУ 4859-001-15517074-2018 из полиэтилена и/или полипропилена.

Станции предназначены для очистки хозяйственно-бытовых сточных вод (далее ХБСВ) поступающих от отдельных домов, коттеджей или группы коттеджей с суммарным расходом поступления в соответствии с техническими характеристиками Станции. Очистка обеспечивается методом биофильтрации.

**Соответствует санитарным правилам:**

СП 4690-88 «Санитарные правила содержания территорий населенных мест»;

СанПиН 2.1.5.980-00 «Гигиенические требования к охране поверхностных вод» по санитарно-химическим показателям.

**Станции рассчитаны для биологической очистки сточных вод, имеющих следующие характеристики:**

Расчетные характеристики сточных вод на входе в очистное сооружение:

Температура	не менее 15С и не более 25С
БПК5	не более 350 мг/л
ХПК	не более 525 мг/л
Взвешенные вещества	не более 260 мг/л
Жиры	
Азот Аммонийный	не более 18 мг/л
Хлориды	не более 150 мг/л
Сульфаты	не более 40 мг/л
Нефтепродукты	не более 1 мг/л
СПАВ	не более 2,5 мг/л
Железо общее	не более 2,2 мг/л
<b>Характеристика сточных вод на выходе:</b>	
Концентрация ВВ	≤ 3,0 мг/л
Концентрация НП	≤ 0,05 мг/л
БПКполн	≤ 3,0 мг/л
ХПК	≤ 15 мг/л
рН	не менее 6,5, не более 8,5
Жизнеспособные яйца гельминтов (аскарид, власоглав, токсокар, фасциол), онкосферы тениид и жизнеспособные цисты патогенных кишечных простейших	Нет*
Возбудители кишечных инфекций	Нет*
Термотолерантные колиформные бактерии	Не более 100 КОЕ/100 мл*
Общие колиформные бактерии	Не более 500 КОЕ/100 мл*
Колифаги	Не более 10 КОЕ/100 мл*

\* Только при условии обеспечения дополнительного обеззараживания очищенной воды.

Объем, интенсивность и характер сточных вод, поступающих на Станцию, должен соответствовать ее техническим характеристикам.

Разрешен сброс очищенных на Станции и обеззараженных сточных вод в водные объекты при соблюдении требований СанПиН 2.1.5.980-00.

Очистные сооружения не дают вредных выбросов в атмосферу.

## Санитарно-гигиенические требования

Во внутреннее пространство Станции подается воздух из окружающей среды и предусматривается ее вентиляция через подводящий канализационный трубопровод. В процессе эксплуатации Станция не выделяет неприятного запаха, так как в рабочем режиме преобладают аэробные процессы, что позволяет монтировать Станции вблизи строений.

В соответствии с СП 32.13330.2012, при монтаже Станции необходимо предусмотреть вытяжную вентиляцию через стояк внутренней канализации здания или организовать дополнительный вентиляционный стояк.

## Описание работы станции König

Схемы устройства Станций König см. рисунки 1 и 2.

Очистка сточных вод в станции König, происходит в два основных этапа:

**Первый этап** заключается в осаждении взвешенных частиц в трехкамерном отстойнике. Отстойник (нижняя часть Станции) состоит из 3-х отдельных секций с переливами, через которые протекают стоки бытовой канализации. Переливы расположены таким образом, чтобы сточные воды протекали с наименьшей скоростью, благодаря чему в каждой камере происходит осаждение грубодисперсных взвешенных частиц на дно. Объем первой секции составляет 50%, второй и третьей – по 25% от общего объема отстойника. Общий объем отстойника рассчитан на двухсуточную переработку стока.

**Второй этап** - доочистка в биофилтре. Из третьей камеры отстойника осветленные сточные воды при помощи дренажного насоса, перекачиваются в верхнюю часть Станции и через распылитель равномерно распределяются по всей площади биозагрузки (биофилтра). Фильтр является местом обитания микроорганизмов. В момент разбрызгивания сточные воды насыщаются кислородом и фильтруются через загрузочный материал. Включение циркуляционного насоса происходит по заданию блока управления, расположенного в биореакторе Станции. Далее часть вод, насыщенных биоорганизмами, возвращается в первую камеру, что позволяет ускорить процесс разложения и осаждения взвешенных частиц и обеспечивает усреднение поступающих на очистку сточных вод. Микроорганизмы ускоряют процессы разложения биомассы, после чего происходит окисление веществ, содержащих азот, до нитратов и нитритов с последующим выделением газообразного азота в первой камере системы.

Основной объем очищенной воды возвращается в третью камеру отстойника. Отбор очищенной воды для выхода из Станции происходит из средней части третьей камеры. Такая конструкция препятствует выходу из Станции осадка, находящегося на дне, и отмерших колоний бактерий, флотирующих на поверхности.

Процессы сорбции и деструкции загрязнений сточных вод в биологических фильтрах во многом сходны с процессами в сооружениях почвенной очистки на полях орошения и полях фильтрации. Однако процессы биологического окисления органических загрязнений в биофилтрах протекают значительно интенсивнее за счет увеличенной площади загрузочного материала по сравнению с площадью пор почвы. Площадь биологической загрузки в десятки раз превышает уровень площади пор песка, одного из лучших природных материалов для полей орошения.

Фильтруясь через загрузку биофилтра, загрязненная вода оставляет в ней нерастворимые примеси, коллоидные и растворенные органические вещества, сорбируемые биологической пленкой. Под термином «фильтрация» не следует упрощенно понимать только процессы механического процеживания сквозь толщу загрузочного материала. Биофильтр — это сооружение биологической очистки с фиксированной биомассой, закрепленной на поверхности среды - носителя (загрузочного материала), которая осуществляет процессы извлечения и сложной биологической переработки загрязнений, находящихся в сточных водах.

Микроорганизмы биопленки в процессе ферментативных реакций окисляют органические вещества, получая при этом питание и энергию, необходимые для своей жизнедеятельности. Часть органических веществ микроорганизмы используют как материал для увеличения своей массы. Таким образом, в процессе метаболических реакций происходит преобразование загрязнений в простые соединения (вода, минеральные соединения и газы), в результате из сточной воды удаляются органические загрязнения, проходят процессы денитрификации и увеличивается масса активной биологической пленки в теле биофилтра. Отработавшая и омертвевшая пленка смывается и выносится из тела биофилтра протекающей сточной водой.

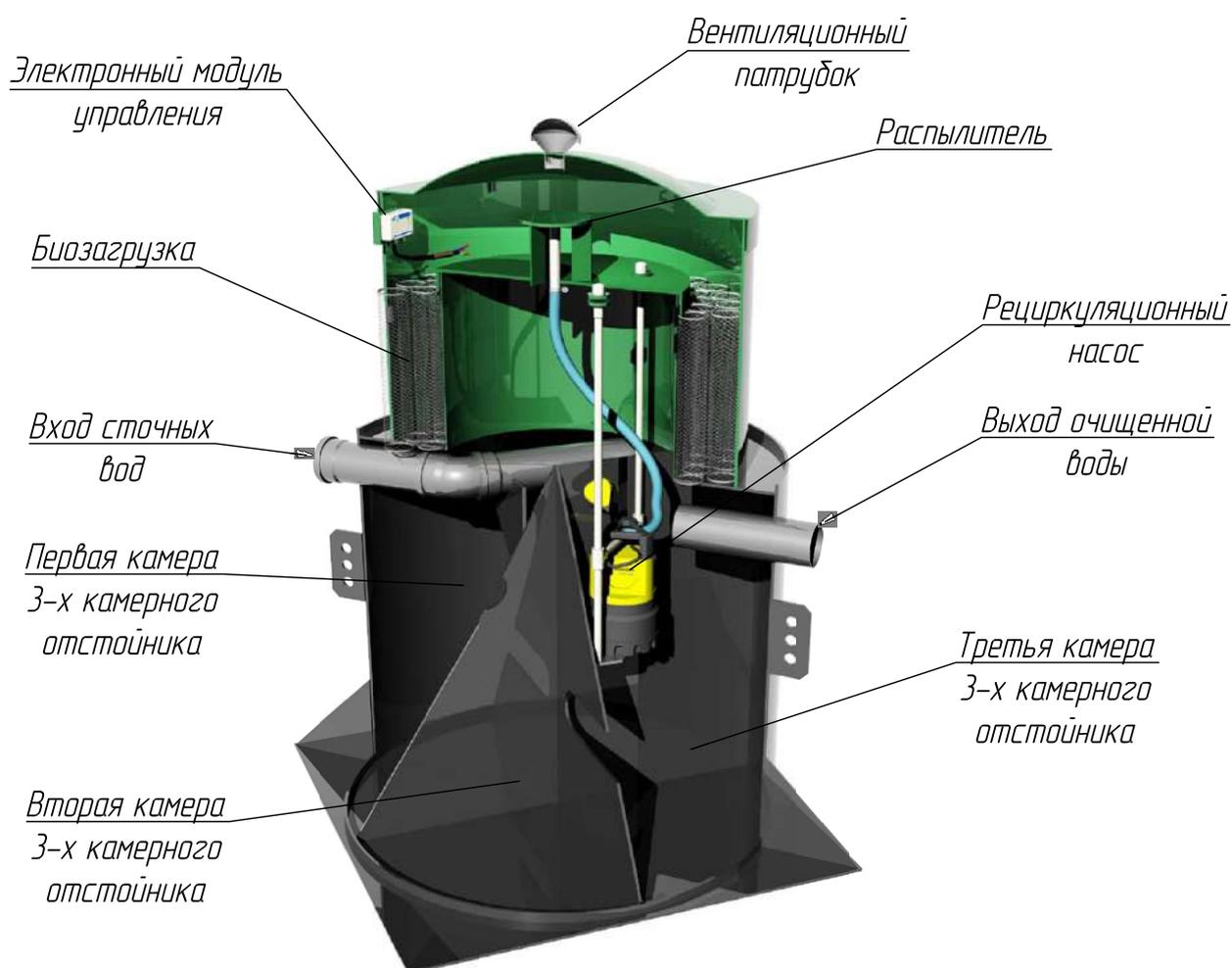
Необходимый для биохимического процесса кислород поступает в толщу загрузки путем естественной вентиляции фильтра.

## Модельный ряд, маркировка и устройство оборудования

König 3	König 5	König 7
König 3+	König 5+	König 7+

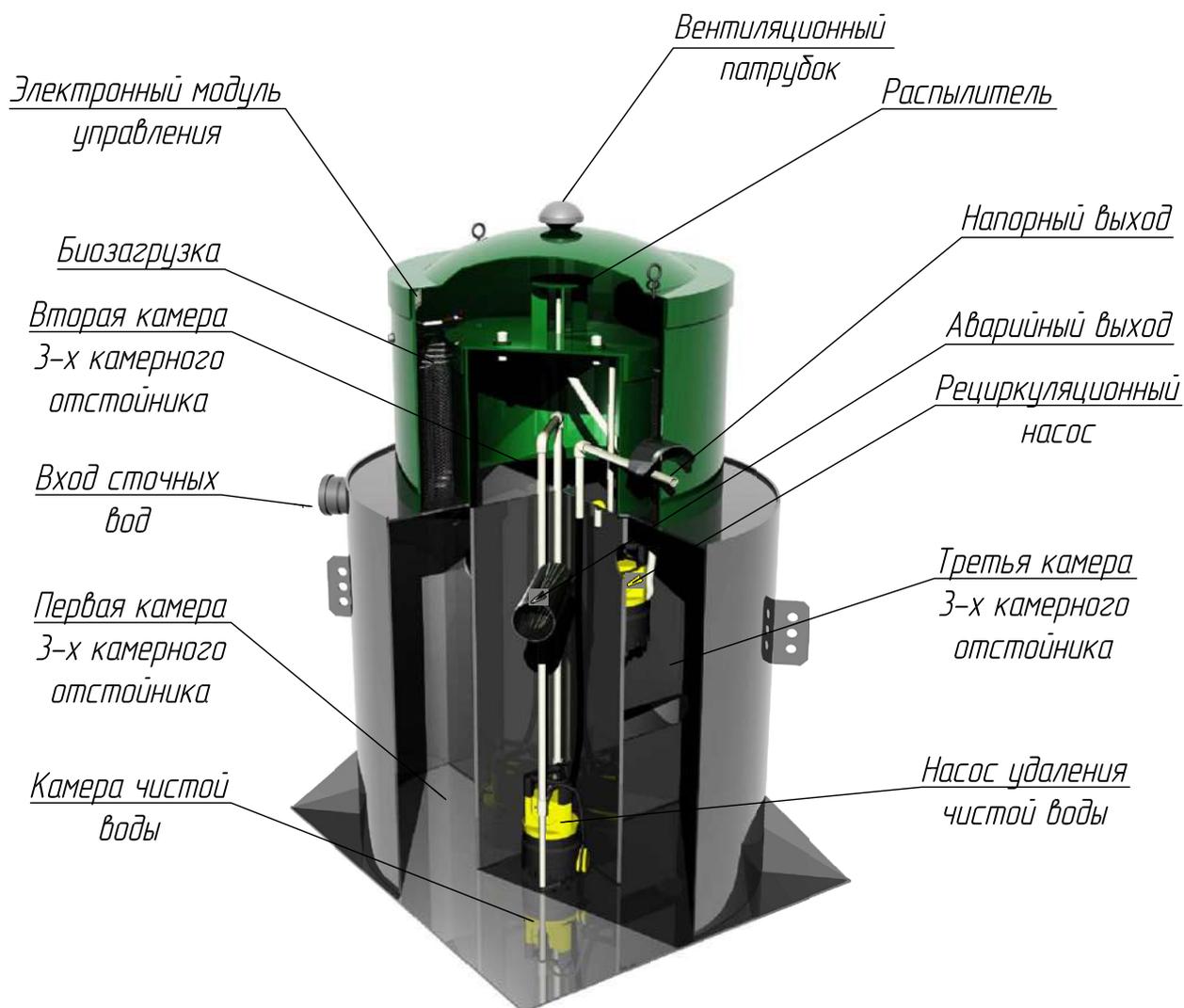
где «König» – наименование Станции. Цифра после наименования (3; 5; 7) – количество постоянных пользователей. Отсутствие в маркировке индекса «+» – выпуск очищенной воды организован в самотечном режиме схему устройства Станции König X см. рисунок 1.

Рис. 1. Схема устройства Станция König 3, 5, 7.



Индекс «+» - удаление очищенной воды из Станции организовано в напорном режиме, схему устройства Станции König X+ см. рисунок 2.

Рис. 2. Схема устройства Станции König 3+, 5+, 7+, со встроенным колодцем для сбора очищенной воды и напорным выбросом.



В Станции König 3+, 5+, 7+ в дополнительной камере установлен дренажный поплавковый насос для обеспечения напорного выброса очищенной воды.

Станции со встроенным колодцем и насосом для принудительного отведения очищенной воды необходимы в условиях, когда нет возможности организовать утилизацию очищенной воды в самотечном режиме.

Станции König 3+, 5+, 7+ оборудованы самотечным аварийным отводом очищенной воды, данная система позволяет дополнительно защитить оборудование от затопления на случай отключения электроэнергии, при условии возникновения неисправностей насосного оборудования либо отводящего напорного трубопровода.

Для обеспечения указанной защиты выпуск аварийного отвода необходимо смонтировать в аварийную емкость, колодец (в комплект поставки не входит), либо иную другую водоотводящую сеть.



## Основные технические характеристики

Основные технические характеристики Станции König см. Таблицы 1 и 2  
Габаритный чертеж Станций König, поставляемой модели, см. комплект сопроводительной документации.

Таблица 1. Станции König с самотечным удалением очищенной воды.

Модель	König 3	König 5	König 7
Внешний вид			
Производительность, м <sup>3</sup> /сут.	0,6	1	1,4
Количество пользователей, чел.	до 3-х	до 5-ти	до 7-ми
Максимальный залповый сброс, л	120	210	270
Размер основания, мм	1200x1200	1980x1200	1700x1500
Габаритная высота станции, мм	1845	2045	2345
Диаметр горловины, мм	955	955	955
Вес, кг	100	136	136
Глубина / диаметр входа, мм	585 / 110	585 / 110	585 / 110
Глубина / диаметр рабочего выхода, мм	625 / 110	625 / 110	625 / 110
Глубина / диаметр аварийного выхода, мм	--	--	--
Площадь для установки системы, м <sup>2</sup>	2	3,1	3,3
Объем земляных работ, м <sup>3</sup>	3,6	6	7,5
Электрооборудование	Погружной, дренажный насос	Погружной, дренажный насос	Погружной, дренажный насос
Установочная мощность, кВт	0,32	0,32	0,32
Энергопотребление, кВт/ч	0,08	0,08	0,08
Напряжение, В	220	220	220
Рекомендованные параметры подводящего электрокабеля	3x1,5	3x1,5	3x1,5

Таблица 2. Станции König с напорным удалением очищенной воды.

Модель	König 3+	König 5+	König 7+
Внешний вид			
Производительность, м <sup>3</sup> /сут.	0,6	1	1,4
Количество пользователей, чел.	до 3-х	до 5-ти	до 7-ми
Максимальный залповый сброс, л	120	210	270
Размер основания, мм	1390x1200	1820x1200	2000x1500
Габаритная высота станции, мм	2045	2345	2345
Диаметр горловины, мм	955	955	955
Вес, кг	120	150	170
Глубина / диаметр входа, мм	585 / 110	585 / 110	585 / 110
Глубина / диаметр рабочего выхода, мм	295 / 25	295 / 25	295 / 25
Глубина / диаметр аварийного выхода, мм	625 / 110	625 / 110	625 / 110
Площадь для установки системы, м <sup>2</sup>	2,3	2,8	3,8
Объем земляных работ, м <sup>3</sup>	4,3	6,3	8,6
Электрооборудование	Погружной, дренажный насос – 2 шт.	Погружной, дренажный насос – 2 шт.	Погружной, дренажный насос – 2 шт.
Установочная мощность, кВт	0,64	0,64	0,64
Энергопотребление, кВт/ч	0,082	0,082	0,082
Напряжение, В	220	220	220
Рекомендованные параметры подводящего электрокабеля	3x1,5	3x1,5	3x1,5

В условиях заложения подводящего коллектора на больших глубинах, следует использовать удлинительные горловины и неукоснительно следовать особым рекомендациям по монтажу в условиях заглубления, настоящего паспорта. Либо использовать канализационную насосную станцию для синхронизации подачи стока на очистку, в соответствии с базовым заглублением станции König.

Размеры и комплектация выпускаемой продукции могут быть изменены с сохранением основных технических характеристик без обязательного уведомления потребителя.



## Транспортировка, хранение, монтаж

### Порядок транспортировки станции König, погрузочно-разгрузочные работы, хранение

#### Требования к транспорту для перевозки оборудования следующие:

- Пол платформы должен быть ровный и горизонтальный.
- Для перевозки крупногабаритного оборудования должна быть обеспечена возможность боковой и верхней погрузки.
- Размер платформы должен обеспечивать размещение Станции целиком, свес Станции с платформы недопустим.

#### Требования к погрузо-разгрузочным работам:

- Разгрузка Станции производится на ровную, горизонтальную поверхность. Свес Станции не допускается.
- **ЗАПРЕЩАЕТСЯ** перемещать оборудование волоком, кантовать.

Во время транспортировки и проведения погрузочно-разгрузочных работ исключить падение и удары оборудования.

- При подъеме исключить перекосы.

По окончании транспортировки и выполнения разгрузки произвести осмотр оборудования с целью обнаружения дефектов, полученных при транспортировке и разгрузки, с последующим подписанием акта передачи оборудования на хранение или в монтаж.

#### Хранение

Хранение оборудования допускается на открытом воздухе с закрытыми крышками люков обслуживания.

Хранение производится на ровной, горизонтальной, твердой поверхности.

Во время хранения исключить попадание атмосферных осадков или посторонних предметов внутрь корпуса.

Во время хранения исключить попадание прямых солнечных лучей на оборудование.

Хранение оборудования должно осуществляться в условиях, исключающих возможность его деформации, загрязнения и промерзания.

#### Установка и монтаж станции König

При проектировании и монтаже Станции König необходимо руководствоваться рекомендациями настоящего Паспорта, проектной документацией, рекомендациями проектировщиков, а так же действующими нормами и правилами: СП 45.13330.2012 Земляные сооружения, основания и фундаменты; СП 70.13330.2012 Несущие и ограждающие конструкции; СП 12-135-2003 Безопасность труда в строительстве; СП 22.13330.2011 Основания зданий и сооружений; СП 32.13330.2012 Канализация. Наружные сети и сооружения; актуальное издание ПУЭ (правила устройства электроустановок).

Лица, выполняющие монтаж, должны иметь опыт и необходимую квалификацию, подтвержденную документально, для проведения строительных работ, а также для использования необходимой для проведения работ техники, инструментов и механизмов.

Лица, выполняющие монтаж, должны знать и соблюдать правила противопожарной и электробезопасности, правила техники безопасности и охраны труда. Выполняя строительные работы необходимо использовать средства индивидуальной защиты и строго соблюдать внутренние правила проведения работ на объекте.

Монтажные схемы Станций König, поставляемой модели, см. комплект сопроводительной документации.

#### Выбор места для установки Станции

Станцию глубокой биохимической очистки хозяйственно-бытовых сточных вод König следует располагать так, чтобы к ней мог беспрепятственно подъехать ассенизационный автомобиль. При этом над отстойником и над Станцией König в радиусе 2,5 м не допускается движение и стоянка автотранспорта. При необходимости организации стоянки или проезда автотранспорта, необходимо оборудовать разгрузочную плиту над очистным сооружением и над подводящей и отводящей трассами.

При планировке участка для канализационной системы со Станцией König следует учитывать следующие рекомендации:

- защитный разрыв от дома не менее 5 м;
- расстояние от дороги и границы земельного участка не менее 5 м;
- защитный разрыв от водоема не менее 30 м;
- расстояние до ближайшего водозаборного пункта не менее 150 м.

Указанные расстояния носят рекомендательный характер. Точные размеры, на которые влияет в т. ч. грунт и рельеф земельного участка, определяются в каждом конкретном случае отдельно в процессе проектирования канализации.

#### **Подготовка траншеи и котлована**

Траншея под подводящую/отводящую к оборудованию трубу от выпуска из объекта делается с уклоном 1% - 2% (10-20 мм на 1 м/погонный). На дне траншеи делается выравнивающая подсыпка.

Напорные трубопроводы, находящиеся в зоне промерзания должны быть утеплены активными системами утепления (утеплитель, специализированная труба и т.д.).

Котлован под установку оборудования должен иметь размеры и откосы, исключающие осадение и обвал грунта на плиту оборудования. При необходимости, стенки котлована должны быть укреплены.

Окончательный расчет и задание на подготовку траншей для подводящего/ отводящего трубопровода и котлована производит специализированная проектная организация.

Расчет необходимого утепления трубопровода производит специализированная проектная организация.

По окончании работ по устройству котлована и траншей выполнить инструментальную проверку соответствия проекту траншей для подводящего/отводящего трубопровода и котлована с составлением акта скрытых работ, с приложением фото отчета.

#### **Установка оборудования и подключение Станции к канализационной сети**

Перед началом работ по установке оборудования выполнить осмотр оборудования с целью обнаружения дефектов, полученных при транспортировке, с последующим подписанием акта передачи оборудования в монтаж.

#### **ВНИМАНИЕ! Установка оборудования производится с закрытыми крышками.**

Оборудование поднимать за монтажные петли, при отсутствии таковых, использовать текстильные стропы.

Крен и свес недопустимы, Станция монтируется строго по уровню.

При необходимости, верхняя поверхность Станции покрывается утеплителем, предназначенным для использования в грунте.

После установки оборудования выполнить выверку оборудования в плане и по высоте с составлением акта скрытых работ, с приложением фото отчета.

Подключение подводящих коммуникаций и отведение очищенной воды следует осуществлять в соответствии с рекомендациями организации-изготовителя и проектом привязки Станции к местности.

На подключаемом к устанавливаемой Станции объекте, должен быть оборудован открытый фановый стояк (без клапана срыва вакуумом). Если открытый фановый стояк на объекте отсутствует, то для стабильной вентиляции Станции необходимо организовать дополнительный фановый стояк.

#### **Установка удлинительных горловин (в комплект базовой поставки не входит)**

Удлинительные горловины предназначены для удлинения ревизионных колодцев и колодцев обслуживания Станции в условиях заглубления оборудования или при необходимости монтажа Станции со значительным возвышением колодцев над уровнем земли.

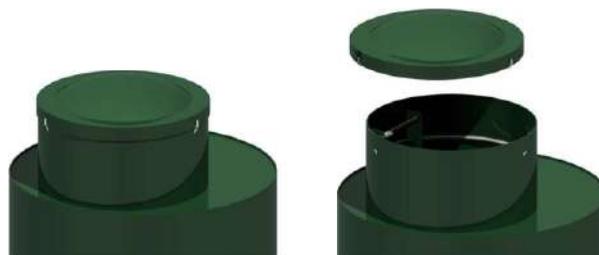
Для удобства обслуживания оборудования удлинительные горловины могут быть оборудованы лестницей.

Монтаж удлинительной горловины производится после установки оборудования в котлован, в следующем порядке:

см. след. страницу →

Рис. 3 Технология монтажа удлинительных горловин

1. Снять крышку с горловины оборудования;



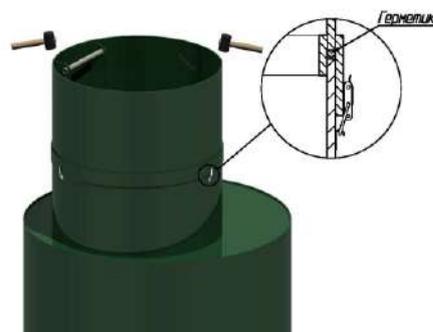
2. Заложить герметик в технологический паз на нижней кромке удлинительной горловины;



3. Установить удлинительную горловину на горловину оборудования;



4. Аккуратно совместить края горловины оборудования с технологическим пазом удлинительной горловины;



5. Совместить замки на удлинительной горловине с ответными частями замков на горловине оборудования;  
6. Равномерно осадить удлинительную горловину на горловину оборудования с помощью киянки;  
7. Застегнуть замки на соединении удлинительной горловины и горловины оборудования;  
8. Одеть крышку и застегнуть замки, фиксирующие крышку.



## Засыпка станции

**ВНИМАНИЕ!** Засыпка оборудования производится с закрытыми крышками.

По технологии установки полимерных емкостных изделий в грунт, засыпка объема между стенками котлована (или опалубки) и стенками оборудования производится не вынутым грунтом, а песком без твердых крупных включений смешанным с цементом.

Песчаная засыпка производится послойно, с обязательным трамбованием каждого слоя. Толщина каждого слоя 300 мм.

В случае заглубления оборудования с использованием удлинительных горловин высотой более 250 мм, а также при наличии высокого уровня грунтовых вод (менее 1500 мм от уровня земли), плывуна, при монтаже в скальных грунтах и прочих нестандартных ситуациях, песчанно-цементную смесь необходимо заменить бетоном.

Непосредственно над оборудованием, до начала обсыпки Станции в зоне горловин, необходимо смонтировать разгрузочную плиту, опирающуюся на бетонные стенки, возведенные по периметру устанавливаемого оборудования, опирающиеся на плиту основание.

Одновременно с засыпкой оборудования песчано-цементной смесью (бетонированием) оборудование заполняется водой, уровень воды должен превышать уровень засыпки (бетонирования) не менее чем на 200 мм и не более чем на 500 мм.

**ЗАПРЕЩАЕТСЯ** засыпка оборудования без заполнения водой.

Люки оборудования должны быть выше уровня земли не менее 150 мм.

Подъезд к оборудованию машины обслуживания должен производиться только по ж/б плите, расчет ж/б плиты производит специализированная проектная организация.

**ЗАПРЕЩЕНО** прокладывать подводящую и отводящие трассы под местами проезда или стоянки автотранспорта без устройства разгрузочной плиты. Расчет разгрузочной плиты производит специализированная проектная организация.

Для исключения случайного наезда машин на поверхность земли, под которой установлено оборудование, выставить опасную зону на расстоянии 2,5 метра от границы корпуса оборудования по периметру.

В случае установки оборудования в местах движения автотранспорта, дополнительно заливается разгрузочная плита, которая служит для равномерного распределения нагрузок от автотранспорта.

Расчет разгрузочной плиты производит специализированная проектная организация. По факту выполнения работ по монтажу разгрузочной плиты выполнить инструментальную проверку соответствия проекту с составлением акта скрытых работ, с приложением фотоотчета.

### **Монтаж ревизионного защитного колодца чистой воды (для Станций König 3+, 5+, 7+)**

Выход очищенной воды из Станций König 3+, 5+, 7+ организован в напорном режиме при помощи дренажных насосов. Установленные в Станции насосы позволяют стабильно отводить очищенную воду из станции на расстояние до 60 м, при условии паспортного заглубления оборудования и прямолинейного напорного трубопровода.

Для предотвращения подтопления Станции в условиях отключения внешнего электропитания, Станция оборудована системой самотечного аварийного сброса очищенной воды. При монтаже Станции рекомендуется запроектировать и смонтировать емкость или колодец для сбора очищенной воды, либо иную другую водоотводящую сеть, в которую необходимо смонтировать выпуск аварийного самотечного патрубка. В аварийной системе водоотведения уровень воды не должен подниматься выше выпуска аварийного самотечного патрубка Станции, для дополнительной защиты Станции выпуск аварийного самотечного патрубка рекомендуется оборудовать обратным клапаном.

### **Производство работ в зимнее время**

Монтаж при среднесуточной температуре ниже +5С и минимальной суточной температуре ниже 0С производится с соблюдением указаний данного раздела.

Монтаж оборудования производится при температуре не ниже -10С.

Необходимо предотвратить замерзание воды в оборудовании при проведении обратной засыпки (бетонирования), либо при временном прекращении работ.

**ЗАПРЕЩАЕТСЯ** монтаж оборудования на мерзлое основание.  
**ЗАПРЕЩАЕТСЯ** обратная засыпка мерзлым грунтом.

При монтаже оборудования необходимо руководствоваться проектной документацией, рекомендациями проектировщиков, а также строительными нормами и правилами.

#### **Альтернативные способы монтажа**

В условиях стабильных, равномерных и однородных грунтов, при отсутствии либо незначительном уровне грунтовых вод, в умеренных климатических зонах допустим монтаж Станции на основание из трамбованного песка, с последующей песчаной обсыпкой.

Окончательное решение о возможности применения альтернативного способа монтажа принимает проектная либо монтажная организация, учитывая реальные условия монтажа, состояние и структуру грунта, интенсивность грунтовых вод и прочие условия.

В случае принятия такого решения проектная либо монтажная организация делает соответствующую отметку в настоящем Паспорте и принимает на себя гарантийные обязательства в случае возникновения неисправностей, которые являются следствием альтернативного способа монтажа.

Каждый этап выполнения работ в обязательном порядке фиксируется составлением акта скрытых работ с приложением фото отчета.

## Способы водоотведения

Простой самотечный выпуск в придорожную канаву, овраг, ливневую систему, а также непосредственно на грунт при условии соответствующего рельефа местности. Отводящий трубопровод прокладывается с уклоном 1,5 – 2%

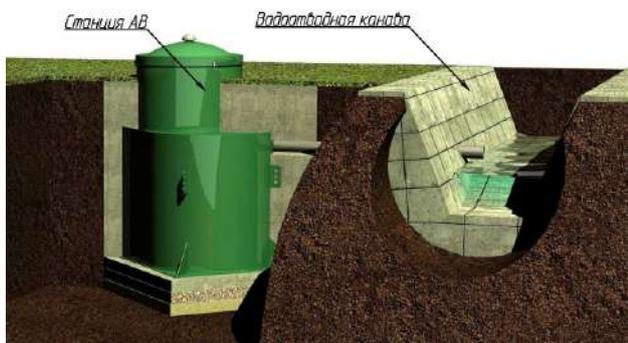
**Рисунок 4. Пример реализации простого самотечного выпуска очищенной воды в водоотводную канаву.**



При выборе данного способа водоотведения необходимо обеспечить свободное отведение очищенной воды от выпуска трубопровода, необходимо полностью исключить подтопление выпуска. В противном случае, в летний период, трубопровод будет заливаться и засоряться, а Станция будет подвержена обратному затоплению водами с точки сброса. В зимний период, трубопровод и точка сброса будут промерзать. Такие условия работы оборудования приведут к аварии.

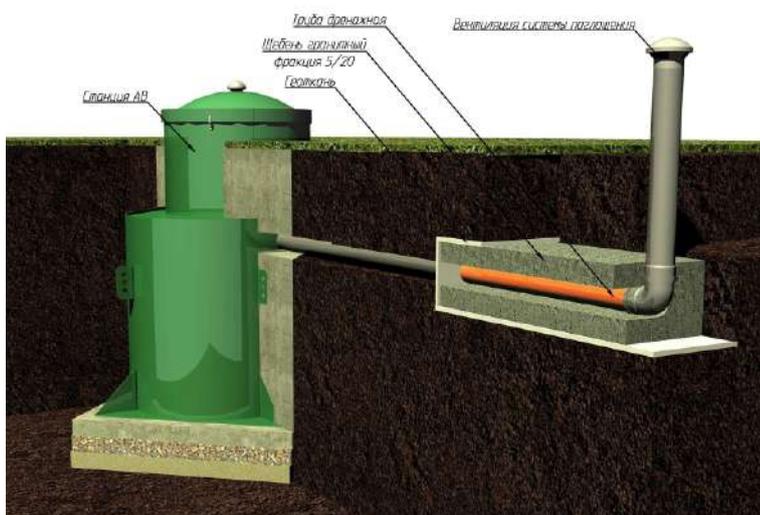
Системы поглощения, применимы в условиях низкого уровня грунтовых вод и хорошем уровне водопоглощения грунта (песчаный грунт, песчаный грунт с незначительным включением суглинка)

Рисунок 5. Система поглощения, колодец поглощения.



Колодец поглощения может быть выполнен из бетонных колец или при помощи пластикового колодца с перфорированным основанием и стенками. При монтаже колодца поглощения на выпуск трубы рекомендуется смонтировать обратный клапан для защиты Станции от обратного затопления в периоды активного снеготаяния или в дождливое межсезонье. Непосредственно под выпуском отводящей трубы от Станции, рекомендуется смонтировать аварийный насос, для дополнительной защиты Станции от обратного затопления из колодца

Рисунок 6. Система поглощения, поле поглощения.



Поле поглощения является закрытой системой поглощения, в значительной степени экономит место на участке, однако в большей степени подвержено затоплению в условиях подъема грунтовых вод.

#### Напорный выпуск очищенной воды.

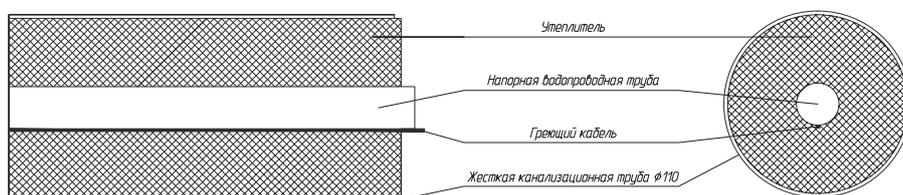
В условиях не возможности организовать утилизацию воды в самотечном режиме (высокий уровень грунтовых вод, отсутствие водоотводных канав и ливневых систем достаточной глубины, несоответствие грунта по показателям водопоглощения), водоотведение следует организовать в напорном режиме, установив Станцию Köpиг с индексом «+».

**ВНИМАНИЕ!** По общим правилам прокладки напорного трубопровода, он должен прокладываться ниже глубины промерзания либо утепляться активными системами утепления, (греющий кабель, специализированная труба), только так можно гарантировать не промерзание трубопровода в зимний период. Пример формирования оптимального трубопровода для прокладки в зоне промерзания (см. рисунок 7).

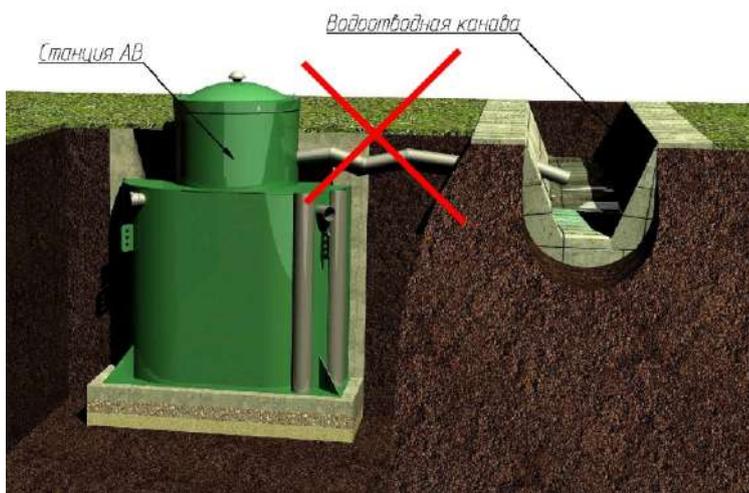
Рисунок 7. Пример формирования оптимального трубопровода для прокладки в зоне промерзания.

Продольный разрез трубопровода

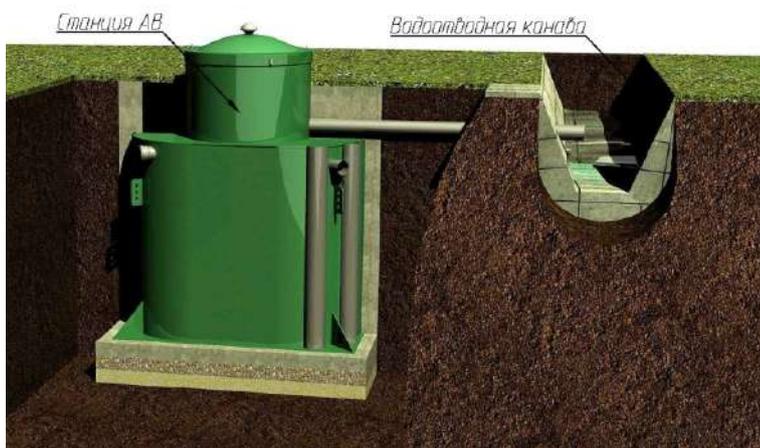
Поперечный разрез трубопровода



**Рисунок 8. Условия оптимизации прокладки напорного трубопровода в отношении исключения застаивания воды в трубе.**



Необходимо исключить провисания или повороты напорной трубы в грунте, а также исключить подтопление трубы на выпуске, надо организовать свободный отток воды от выпуска трубы. Необходимо стабилизировать уклон трубы не менее двух процентов



Формирование уклона. Контруклон, уклон от точки сброса к Станции, после отключения насоса вода из трубы возвращается в камеру чистой воды.

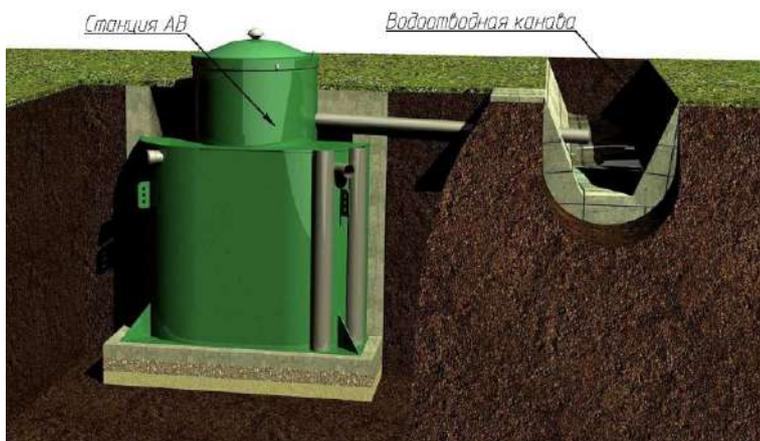
+

Оптимальный вариант в отношении защиты от образования наледи на выпуске трубы, наледь практически не образуется. Минимальный уровень заглубления выпуска трубы, возможность выпустить трубу над поверхностью земли.

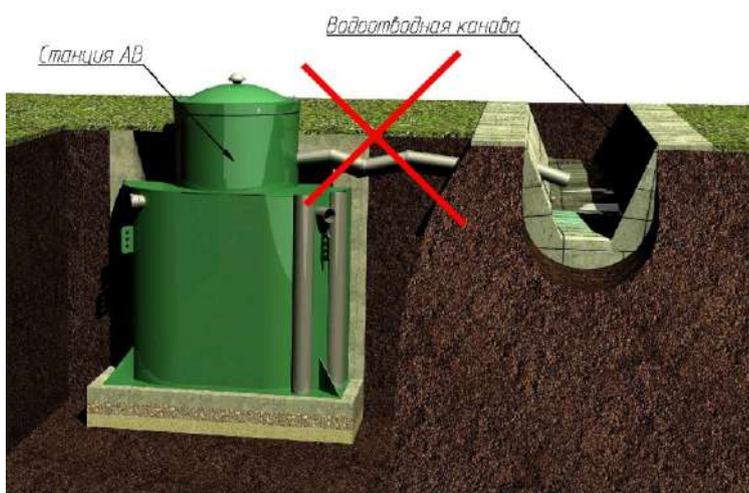
-

Ограничения по длине напорного трубопровода:

1. Объем воды в трубе не должен превышать рабочий объем камеры чистой воды.
2. Напор насоса должен обеспечивать стабильное водоотведение.



Формирование уклона. Прямой уклон, уклон от Станции к точке сброса, после отключения насоса вода из трубы удаляется на точку сброса.



Необходимо исключить провисания или повороты напорной трубы в грунте, а также исключить подтопление трубы на выпуске, надо организовать свободный отток воды от выпуска трубы. Необходимо стабилизировать уклон трубы не менее двух процентов

+

Общая длина трубопровода может быть значительной длины.

-

Опасность образования наледи и подтопления на выпуске трубы. Чем длиннее трубопровод, тем глубже расположен выпуск трубы.



Формирование уклона. Комбинированный уклон, часть трубы прокладывается с контруклоном, а часть с прямым.

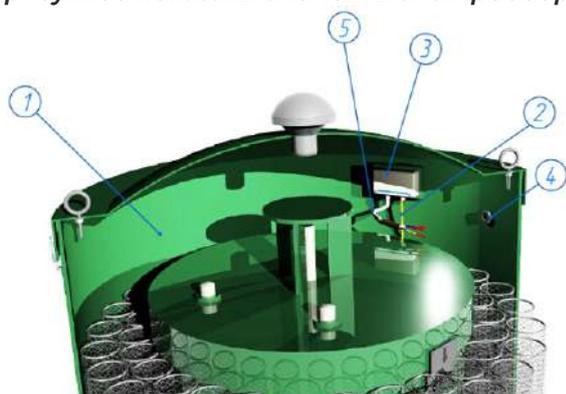
Комбинирует как преимущества, так и недостатки контруклона и прямого уклона, позволяя с относительно малым заглублением сформировать трубопровод максимальной длины.

## Электроподключение станции König

**ВНИМАНИЕ!** К электроподключению Станции допускается персонал, прошедший аттестацию по технике безопасности, имеющий доступ к работе с электроустановками напряжением до 1000 В (квалификационная группа не ниже III), и изучивший настоящий паспорт.

**ВНИМАНИЕ!** При подключении Станции обязательно обеспечить заземление. Подключение питания следует выполнять через устройств защитного отключения (УЗО) с номинальным током утечки 10 мА и током теплового расцепителя 6А.

На рисунке 9 показаны элементы электрооборудования Станции.

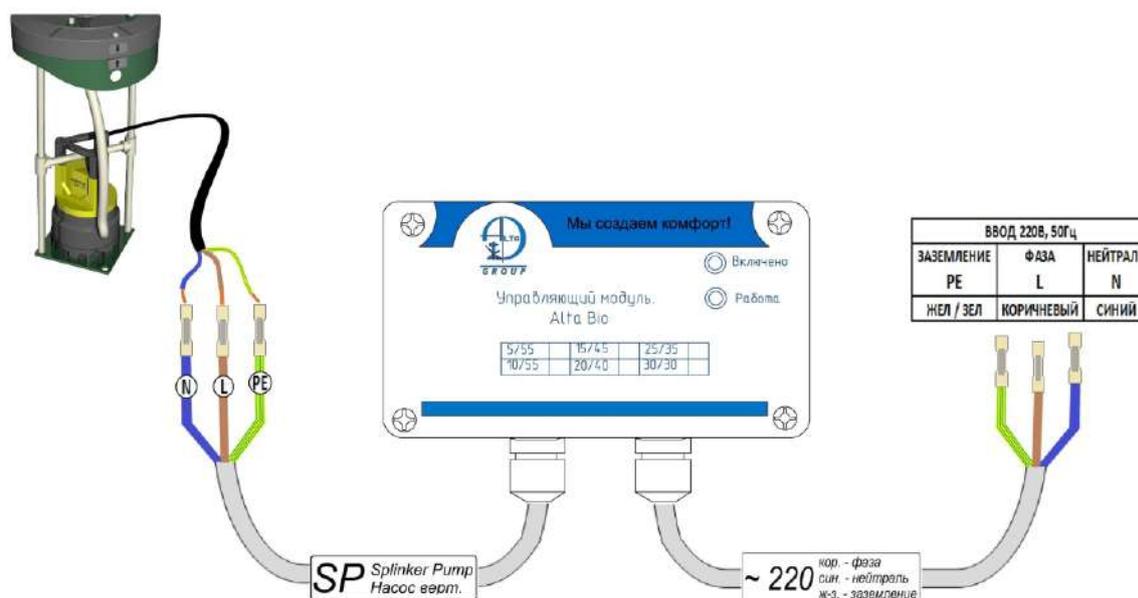


- 1 - Биореактор Станции König;
- 2 - Кабель и узел подключение насосного оборудования Станции;
- 3 - Электронный модуль управления;
- 4 - Гермоввод для заведения кабеля внешнего электропитания;
- 5 - Узел подключения внешнего электропитания (кабель с предустановленными соединителями с термоусадочной защитой типа скотчлок).

### Электронный блок управления циркуляционным насосом

По средствам электронного блока управления, циркуляционный насос включается на 20 минут в час. Электронный блок управления настроен производителем Станции на оптимальный режим работы. На лицевой панели электронного блока управления размещена световая индикация работы оборудования. Индикация «сеть» указывает на наличие/отсутствие электропитания блока. Индикация «нагрузка» указывает на наличие/отсутствие подачи питания на циркуляционный насос.

Схема электроподключения для моделей König 3, 5, 7. (Рисунок 10)

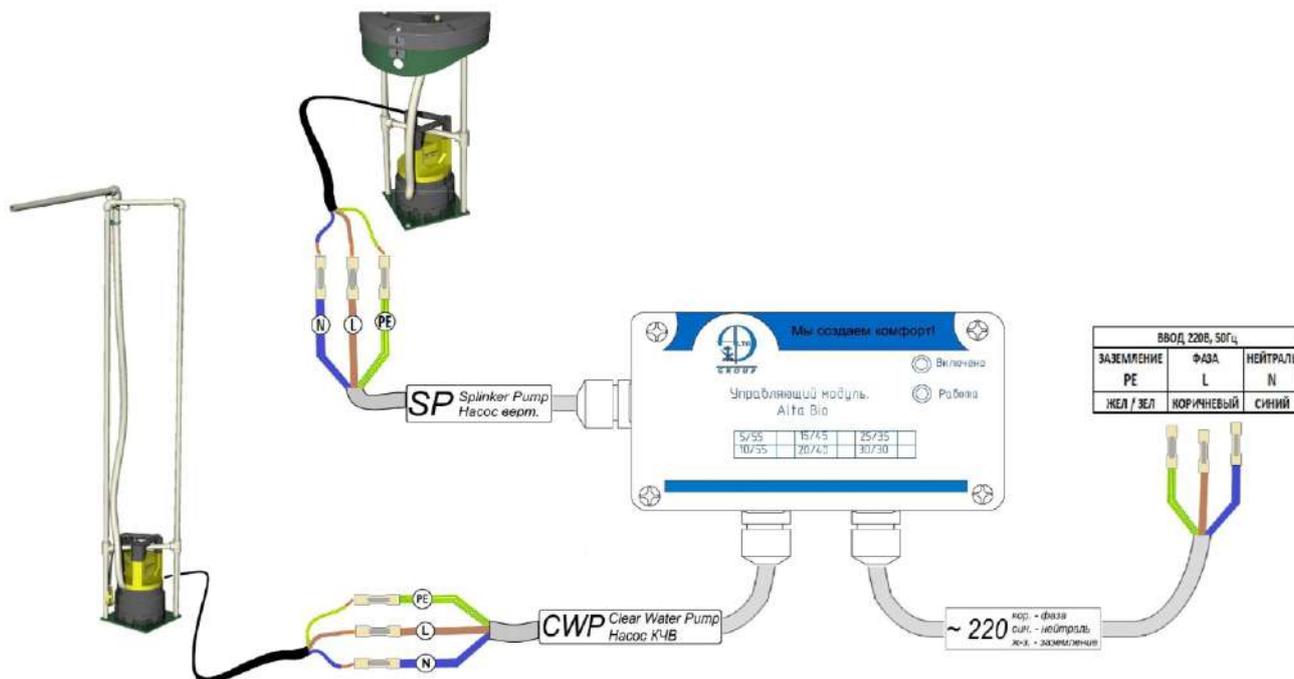


Кабель подключения выбирается в зависимости от способа прокладки.

Рекомендуется использовать медный кабель 3х1,5мм.

В качестве аппарата защиты необходимо использовать устройство защитного отключения (УЗО) с номинальным током утечки 10 мА и током теплового расцепителя 6А.

Схема электроподключения для моделей König 3+, 5+, 7+ (Рисунок 11)



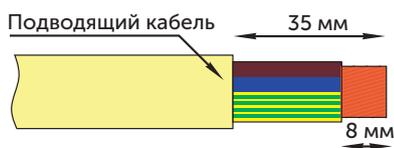
Кабель подключения выбирается в зависимости от способа прокладки.

Рекомендуется использовать медный кабель 3x1,5мм.

В качестве аппарата защиты необходимо использовать устройство защитного отключения (УЗО) с номинальным током утечки 10 мА и током теплового расцепителя 6А.

**Порядок подключения кабеля внешнего электропитания:**

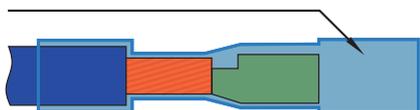
1. Завести кабель внешнего электропитания, через заранее подготовленный гермоввод 4, рис 9 во внутренний объем Станции;
2. Снять внешнюю изоляцию подводящего кабеля на расстоянии 25-35 мм;
3. Снять изоляцию кабельных жил на расстоянии 5-8 мм;



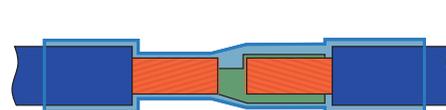
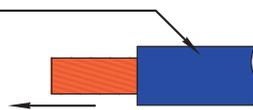
4. Соединить жилы подводящего кабеля внешнего электропитания и жилы соответствующего вводного кабеля электронного модуля управления Станции, руководствуясь маркировкой на кабельном вводе модуля, при помощи соединителей Scotchlok, установленных на вводном кабеле модуля, для этого:

4.1. Поместить подготовленную жилу подводящего кабеля в соединитель;

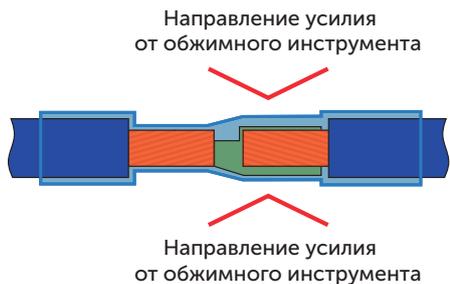
Присоединяемая жила Станции с установленным соединителем Scotchlok



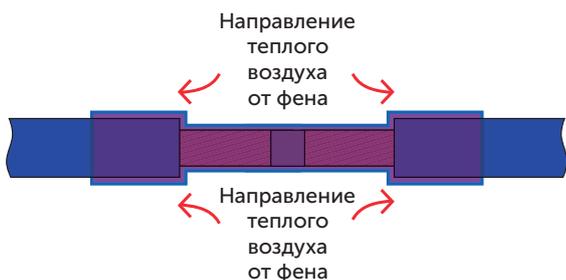
Подготовленная жила подводящего кабеля



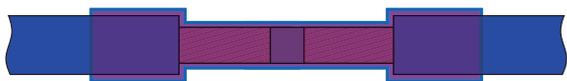
4.2. Тщательно обжать гильзу соединителя со стороны помещенной в него жилы;



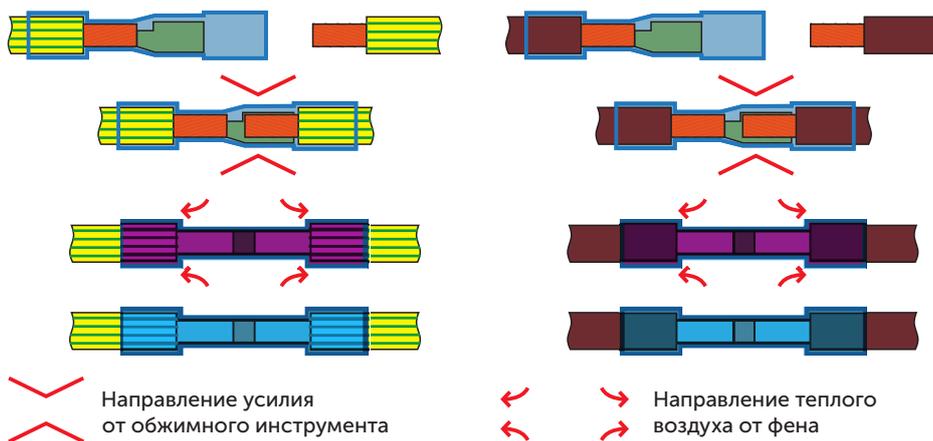
4.3. С помощью электромонтажного фена, прогреть соединитель до полной термоусадки, направление прогрета – от центра соединителя к краям;



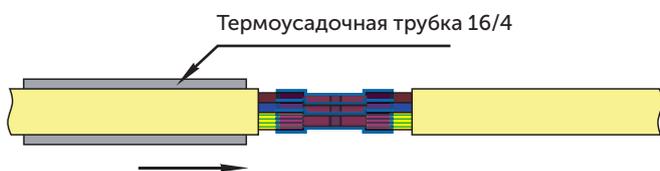
4.4. Провести визуальный контроль качества соединения, в том числе на предмет отсутствия температурных повреждений изоляции кабеля;



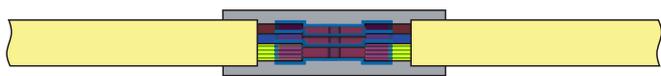
5. Повторить операции 4.1. – 4.4. со всеми жилами соединяемых кабелей;



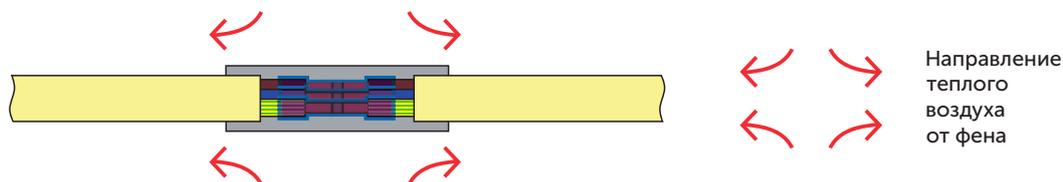
6. Установить термоусадочную трубку 16/4 поверх соединителей и зачищенных участков кабелей;



7. Убедиться, что термоусадочная трубка перекрывает внешнюю изоляцию соединяемых кабелей не менее, чем на 10 мм;



8. С помощью электромонтажного фена прогреть трубку, до ее полной термоусадки. Направление прогрева – от центра трубки к краям;



9. Произвести визуальный контроль полученного соединения, в том числе на предмет отсутствия температурных повреждений внешней изоляции кабеля.



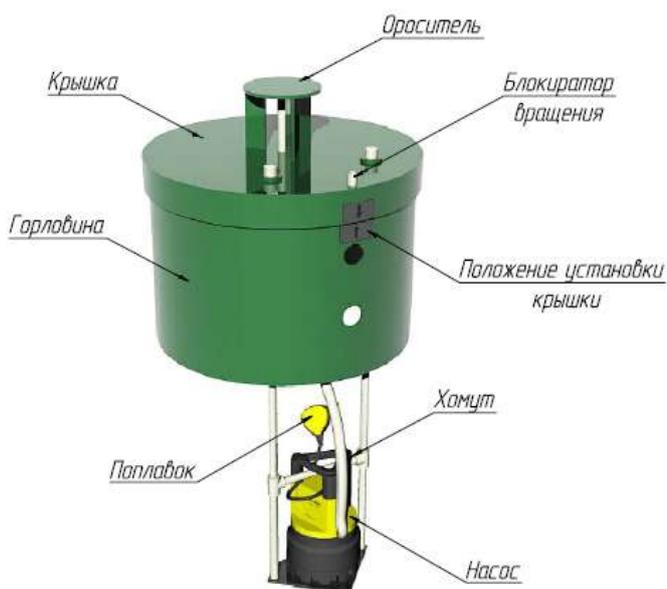
## 🔧 Установка и демонтаж электрооборудования станции König

Станция поставляется в полной заводской готовности. Электронный блок управления насосом, а также насосное оборудование, установлены в Станции на штатные места и подключены, однако, обычные условия эксплуатации Станции König могут потребовать демонтажа/монтажа электрооборудования.

**ВНИМАНИЕ!** К демонтажу/монтажу электрооборудования станции допускается персонал, прошедший аттестацию по технике безопасности, имеющий доступ к работе с электроустановками напряжением до 1000 В (квалификационная группа не ниже III), и изучивший настоящий Паспорт.

Демонтаж насосов проводить в следующем порядке:

**Рисунок 12. Установка циркуляционного насоса Станции.**

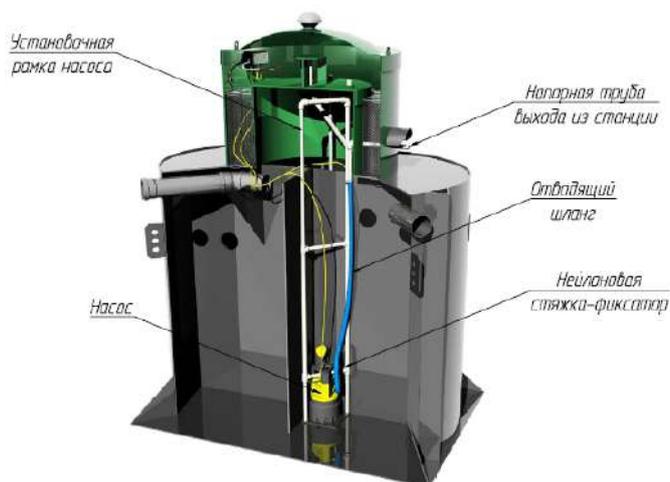


1. Отключить Станцию от электросети.
2. Открыть крышку Станции.
3. Обрезать электрокабель насоса, оставив необходимый запас для последующего обратного подключения насоса.
4. Открыть внутреннюю крышку Станции вместе с вращающимся оросителем. Циркуляционный насос установлен на внутренней крышке Станции при помощи специальных кронштейнов (см рис 12).
5. Ослабить хомут водяного шланга и аккуратно снять шланг с выводного патрубка насоса.
6. Обрезать нейлоновый хомут, удерживающий поплавок насоса в положении «Включено».
7. Для снятия насоса с кронштейнов обрезать нейлоновый фиксирующий хомут и отсоединить горизонтальный держатель насоса от вертикального кронштейна.
8. Установка насоса производится в обратном порядке.

**ВНИМАНИЕ** при установке внутренней крышки в Станцию совместить маркер положения, установленный на внутренней крышке, и маркер положения, установленный на внутренней горловине, после чего зафиксировать крышку на блокираторе вращения.  
**ВНИМАНИЕ** обязательно надежно зафиксировать поплавок насоса в положении «включено» (вертикально вверх) при помощи нейлонного хомута.

В Станциях König 3+, 5+, 7+ установлен насос для выброса очищенной воды в камеру для сбора очищенной воды (см. рис. 2). Для комфортного и безопасного обслуживания оборудования насос установлен на специальной съемной установочной раме, см рисунок 13.

**Рисунок 13. Установка насоса удаления воды камеры чистой воды**



Для демонтажа насоса:

1. Отключить Станцию от электросети.
2. Открыть крышку Станции.
3. Обрезать электрокабель насоса, оставив необходимый запас для последующего обратного подключения насоса.
4. Открыть внутреннюю крышку Станции вместе с вращающимся оросителем.
5. Ослабить хомут водяного шланга насоса для удаления очищенной воды и аккуратно снять шланг с выводного патрубка Станции.
6. Вытянуть насос вместе с установочной рамой из камеры чистой воды Станции.
7. Для снятия насоса с рамы обрезать нейлоновый фиксирующий хомут и отсоединить горизонтальный держатель насоса от вертикального кронштейна.
8. Установка насоса производится в обратном порядке, зафиксировать насос новыми нейлоновый хомутами.

**ВНИМАНИЕ** после установки насоса в камеру необходимо проконтролировать, что свободному ходу поплавка насоса ничего не мешает.

**ВНИМАНИЕ** Подключение насосов к электросети станции производить по аналогии с подключением кабеля внешнего электропитания, см. соответствующий раздел настоящего Паспорта и руководствуясь соответствующими схемами подключения рисунки 10 и 11.

**ВНИМАНИЕ** для Станций König 3+, 5+, 7+ насосы подключать строго к соответствующему кабельному выводу электронного модуля управления, см. маркировку на кабельных выводах и схемы подключения рисунки 10 и 11.

## Эксплуатация станции König

### **Ввод станции в эксплуатацию**

В процессе монтажа все отсеки Станции, заполняют водой вплоть до уровня перелива очищенной воды. Уровень воды в станции необходимо повышать одновременно с ее отсыпкой пескоцементом или заливкой бетоном в зависимости от условий монтажа. После этого можно вводить Станцию в эксплуатацию.

Обеспеченный при монтаже уровень воды в Станции является рабочим. Изменение уровня сточных в Станции в процессе эксплуатации свидетельствует о неисправности оборудования или сети, либо о несоответствии объема или характера поступления стока от заявленного и допустимого для Станции.

Если уровень стока в Станции заметно превышает или находится ниже рабочего уровня, следует обратиться в сервисную службу.

После откачки содержимого Станции в процессе обслуживания, Станцию следует немедленно заполнить водой до рабочего уровня.

**ЗАПРЕЩАЕТСЯ!** Хранение смонтированной Станции в опорожненном состоянии.

Памятка пользователю станции глубокой биологической очистки хозяйственно-бытовых сточных вод König

**ЗАПРЕЩАЕТСЯ** проезд в радиусе 2,5 м от станции и стоянка автотранспорта над всеми сооружениями станции.

**ЗАПРЕЩАЕТСЯ** поднимать уровень поверхности земли над станцией без согласования с производителем или официальным представителем производителя.

**ЗАПРЕЩАЕТСЯ** сброс через станцию воды из бассейнов, бытовых фильтров для очистки воды и т. п.

**ЗАПРЕЩАЕТСЯ** превышение залпового сброса.

**ЗАПРЕЩАЕТСЯ** сброс через станцию воды с повышенным содержанием солей (например, при обратной промывке фильтров).

**ЗАПРЕЩАЕТСЯ** сброс в станцию дезинфицирующих веществ.

**ЗАПРЕЩАЕТСЯ** отводить в станцию дождевые и дренажные воды.

**ЗАПРЕЩАЕТСЯ** увеличение расхода воды свыше установленного для станции König расхода на одного человека в размере до 200 л/сут.

**ЗАПРЕЩАЕТСЯ** использовать биологические препараты, предназначенные для прочистки труб.

**ЗАПРЕЩАЕТСЯ** использовать биологические препараты, предназначенные для интенсификации работы септиков и очистных сооружений.

**НЕ ДОПУСКАЕТСЯ** наличие неисправного сливного устройства унитаза или смесителей, в результате неисправности, которых происходит постоянная течь воды.

**НЕ ДОПУСКАЕТСЯ** использовать станцию без вентиляции главного стояка подводящей канализационной сети.

**НЕ ДОПУСКАЕТСЯ** засорение и деформация вентиляционных воздухопроводов.

**НЕ ДОПУСКАЕТСЯ** отключение станции от электропитания в период эксплуатации.

Удаление осадка из первичного отстойника должно производиться не реже одного раза в год.

**ВНИМАНИЕ!** Станция должна быть заполнена водой в процессе монтажа одновременно с отсыпкой (во избежание выхода из строя оборудования, запрещается заполнять водой камеру оборудования станции).

**ЗАПРЕЩЕНО** хранение смонтированной станции в опорожненном состоянии. Хранение станции в опорожненном состоянии может привести к «всплытию» станции или/и внутренним деформациям.

**ВНИМАНИЕ!** При подключении станции обязательно обеспечить заземление. Подключение питания следует выполнять через УЗО с номинальным током утечки 10 мА и током теплового расцепителя 6А.

### **Особенности эксплуатации станции глубокой биохимической очистки**

Работа Станции глубокой биохимической очистки ХБСВ König, основана на жизнедеятельности живых микроорганизмов. Основной участник процесса биологической очистки — активная биопленка. Если возникают условия, неблагоприятные для развития, роста и особенно питания сообщества (биоценоза) живых микроорганизмов, то процесс очистки ухудшается.

Для предотвращения возникновения вышеуказанной ситуации, необходимо соблюдать культуру пользования сантехническими узлами и канализационной сетью.

Для этого достаточно выполнить следующие условия:

#### **Запрещается сброс в канализацию:**

строительного мусора, песка, цемента, извести, строительных смесей и прочих отходов строительства;

нефтепродуктов, горюче-смазочных материалов, красок, растворителей, антифризов, кислот, щелочей, спирта и т. п.;

промывных вод фильтров бассейна, содержащих дезинфицирующие компоненты (озон, активный хлор и им подобные);

промывных (регенерационных) вод от установок подготовки и очистки воды с применением марганцево-кислого калия или других внешних окислителей;

сброс в канализацию стоков после регенерации систем очистки питьевой или котловой воды, содержащих высокие концентрации солей, приводит к осмотическому шоку очищающих микроорганизмов, вследствие которого происходит резкое ухудшение качества очистки, а в отдельных случаях, полное отмирание биопленки;

большого количества стоков после отбеливания белья хлорсодержащими препаратами («Персоль», «Белизна» и им подобные);

применение чистящих средств, содержащих хлор и другие антисептики, в больших количествах может привести к отмиранию биопленки и как следствие — потере работоспособности Станции;

лекарств и лекарственных препаратов;

большого количества шерсти домашних животных;

применение антисептических насадок с дозаторами на унитаз;

применение биологических препаратов, предназначенных для очистки труб;

применение биологических препаратов, предназначенных для интенсификации работы септиков и очистных сооружений.

**ВНИМАНИЕ! На неисправности, вызванные нарушением этих пунктов, гарантия не распространяется.**

#### **Разрешается сброс в канализацию:**

- мягкой, легко разлагающейся туалетной бумаги;
- стоков стиральных машин, при условии применения стиральных порошков без хлора;
- кухонных стоков с использованием моющих средств без хлора;
- душевых и банных стоков;
- небольшого количества средств для чистки унитазов, санфаянса и кухонного оборудования.

При правильной работе Станции вода на выходе прозрачная, чистая и без неприятного запаха.

Если вода на выходе из станции мутная, это свидетельствует о наличии коллоидных частиц в очищенной воде. Обычно это происходит в ходе ввода Станции в эксплуатацию по следующим причинам:

- не сформировалась активная биопленка в биофильтре,
- не стабилизировались процессы биологической очистки.

Также причиной может быть изменение качественных характеристик сточных вод, например, изменение уровня pH, резкое падение/повышение температуры, химическое загрязнение, угнетающая деятельность микроорганизмов, несоответствие количества стоков номинальной производительности Станции, малое поступление фекальных стоков, гидравлическая перегрузка Станции, нехватка кислорода в воздухе, а также недостаточное поступление воздуха в биофильтр.

### **Особенности зимней эксплуатации**

Корпус Станции изготовлен из полипропилена/полиэтилена, обладающего высокими теплоизоляционными характеристиками.

Внутри Станции происходят процессы окисления с выделением тепла. При температуре наружного воздуха не ниже -25°C и наличии не менее 20% паспортного притока хозяйственно-бытовых стоков, Станция не требует никаких специальных зимних профилактических мероприятий.

При частых и продолжительных понижениях температуры ниже -25°C рекомендуется принять меры по дополнительной теплоизоляции стенок и крышки.

### Требования к подаче электроэнергии

Станция является условно энергозависимым объектом.

Станция стабильно работает при отклонениях напряжения электросети от номинала в пределах  $\pm 10\%$ . Рекомендуется использование стабилизатора напряжения. Отключение подачи электрической энергии на срок не более одного часа в неделю не влияет на качество очистки. При более длительном отключении электроэнергии качество очистки снижается.

Кроме этого, при поступлении стоков в обесточенную Станцию возникает опасность попадания неочищенного стока в окружающую среду.

В условиях отсутствия электропитания на Станциях с принудительной утилизацией очищенной воды (König 3+, 5+, 7+), имеется опасность подтопления Станции и водопроводной сети, в случае если при монтаже оборудования аварийный самотечный выпуск очищенной воды из Станции не был подключен к аварийной сети либо подключение выполнено с нарушением рекомендаций настоящего паспорта.

При возобновлении подачи электроэнергии оборудование Станции запускается автоматически.

## Обслуживание Станции König

Для того чтобы канализационная система König эффективно и качественно очищала стоки, нужно регулярно проводить техосмотр установки.

Рекомендуется вести книгу учета техобслуживания, в которую заносятся все неисправности и мероприятия, проводимые по устранению их, а также факт проведения техобслуживания.

Проверяйте периодически заполнение отстойника осадком. Осадок откачивается из отстойника не реже одного раза в год.

Выгрузка осадка производится путем откачивания содержимого всех камер отстойника станции König при помощи ассенизационной техники, с последующим вывозом осадка в специально предназначенные места утилизации, после опорожнения отстойник немедленно заполняется водой до рабочего уровня.

Непосредственно перед откачкой осадка рекомендуется обмыть биофильтры, а также стены и основание биореактора Станции из садового шланга, без обязательного демонтажа биофильтров из биореактора.

Не реже одного раза в 10 лет осуществляется проверка общего состояния биофильтрационных элементов и конструкции Станции. Во время этой проверки удостоверьтесь в отсутствии внешних и внутренних повреждений. Проверка состояния конструкции проводится совместно с выгрузкой осадка.

Срок службы биофильтрационных элементов составляет 10 лет, показанием к замене являются механические повреждения элементов, при отсутствии повреждений, замена биофильтрационных элементов не требуется.

## Комплект поставки

	König 3	König 3+	König 5	König 5+	König 7	König 7+
Станция, шт	1	1	1	1	1	1
Паспорт, инструкция по эксплуатации Станции König	1	1	1	1	1	1
Паспорт и (или) руководство по эксплуатации к циркуляционному насосу, гарантийный талон, комплект	1	1	1	1	1	1
Паспорт и (или) руководство по эксплуатации к насосу камеры чистой воды, гарантийный талон, комплект	1	1	1	1	1	1

## Поиск и устранение неисправностей

Для стабильной и бесперебойной работы Станции рекомендуется использовать стабилизатор напряжения.

Неисправность	Возможные причины	Способы устранения
Насос работает, но не перекачивает.	Воздух в насосе.	Нажать кнопку удаления воздуха (при наличии), либо несколько раз принудительно выключить и включить насос, пока не начнется всасывание жидкости.
	Зона всасывания засорилась.	Отключить электропитание насоса и прочистить зону всасывания.
	Неисправность поплавкового выключателя.	Проверить и заменить неисправный выключатель, либо насос.
	Затруднен свободный ход поплавкового выключателя.	Обеспечить беспрепятственный ход выключателя.
	Неисправность насоса.	Проверить и заменить насос.
	Засорение, повреждение или промерзание трубопровода.	Проверить и устранить неисправность.
Насос не запускается или внезапно остановился в ходе работы	Прерывание подачи питания.	Проверить наличие электропитания и надежность соединений
	Защитное термореле отключило насос из-за перегрева.	Отключить электропитание насоса и прочистить зону всасывания. Не допускать "сухого" хода насоса.
	Зона всасывания засорилась.	Отключить электропитание насоса и прочистить зону всасывания.
	Неисправность поплавкового выключателя.	Проверить и заменить неисправный выключатель, либо насос.
	Затруднен свободный ход поплавкового выключателя.	Обеспечить беспрепятственный ход выключателя.
	Неисправность насоса.	Проверить и заменить (отремонтировать) насос.
	Неисправность электронного блока управления.	Проверить работоспособность электронного блока. При установлении неисправности, блок подлежит замене.
Насос циркуляции работает не в установленном режиме, работает непрерывно, не работает.	Неисправность насоса.	См. п. насос не запускается или внезапно остановился в ходе работы
	Поплавковый выключатель насоса циркуляции выключен.	Установить и надежно закрепить поплавок выключателя насоса рециркуляции в положении включено.
	Неисправность электронного блока управления.	Проверить работоспособность электронного блока. При установлении неисправности, блок подлежит замене.
	Для Станций с индексом «+», с двумя установленными насосами, неправильное подключение насосов.	Проверить подключение. Насосы подключаются строго в определенном порядке, согласно маркировки. При установлении неисправности провести корректное подключение насосов.
	Зона всасывания засорилась.	Отключить электропитание насоса и прочистить зону всасывания.
	Засорение, повреждение или промерзание трубопровода.	Проверить и устранить неисправность.

Первичная диагностика неисправностей станций König, используя световую индикацию блока управления:

Состояние сигнализации	Неисправность	Способы устранения
Светодиод «сеть» не горит	Отсутствует электропитание станции.	Проверить наличие электропитания и надежность соединений.
	Неисправность электронного блока управления.	Проверить работоспособность электронного блока. При установлении неисправности, блок подлежит замене.
Светодиод «сеть» горит, светодиод «нагрузка» не включается, насос рециркуляции не работает	Неисправность поплавкового выключателя.	Проверить и заменить неисправный выключатель, либо насос.
Светодиод «сеть» горит, светодиод «нагрузка» включается в установленном режиме, насос рециркуляции не работает	Неисправность насоса рециркуляции.	Проверить надежность соединений; Проверить и заменить (отремонтировать) насос.
Светодиод «сеть» горит, насос рециркуляции работает не в установленном режиме	Неисправность электронного блока управления.	Проверить работоспособность электронного блока. При установлении неисправности, блок подлежит замене.



## Свидетельство о приемке, продаже, установке и вводе оборудования в эксплуатацию

---

### Сведения о приемке

Станция глубокой биохимической очистки хозяйственно-бытовых сточных вод

König \_\_\_\_\_ соответствует технической документации и признана годной к эксплуатации.

Заводской номер – \_\_\_\_\_

Руководитель технического контроля \_\_\_\_\_

Дата выпуска изделия \_\_\_\_\_

М.П.

### Сведения о продаже

Организация продавец \_\_\_\_\_

ФИО и подпись продавца \_\_\_\_\_

Дата продажи «\_\_» \_\_\_\_\_ 201\_\_ г.

М.П.

### Сведения о монтаже

Монтажная организация \_\_\_\_\_

Монтаж оборудования проведен

- в соответствии с проектом и рекомендациями производителя

- в соответствии с проектом с применением альтернативного способа монтажа

(нужное выделить)

Пробный запуск оборудования проведен, Станция работает стабильно в установленном режиме. Акты скрытых работ и фотоотчет прилагаются.

Дата окончания монтажных работ (проведения пробного пуска и ввода в эксплуатацию)

«\_\_» \_\_\_\_\_ 201\_\_ г.

ФИО и подпись уполномоченного лица монтажной организации

---

М.П.

Оборудование принято в эксплуатацию, претензий по качеству оборудования, комплектности, монтажу и работе станции не имею.

ФИО и подпись собственника (представителя собственника) ОС:

---



## Гарантийные обязательства

### Гарантийный срок работы

- Станции König - 24 календарных месяца с даты ввода Станции в эксплуатацию, но не более 30 месяцев с даты продажи Станции потребителю.
- Блока управления Станции König, 24 календарных месяца с даты ввода Станции в эксплуатацию, но не более 30 месяцев с даты продажи Станции потребителю.
- Насосное оборудование Станции König, согласно оригинальной сопроводительной документации от производителя данного оборудования.

**ВНИМАНИЕ!** Если разделы «Сведения о продаже» и «Сведения о монтаже» настоящего Паспорта не заполнены или не заполнены должным образом, а также отсутствует отметка о приемке оборудования в эксплуатацию от собственника (представителя собственника) оборудования, гарантийные сроки исчисляются с даты выпуска изделия.

Гарантийные обязательства производителя не распространяются на механические повреждения, возникшие при транспортировке, проведении погрузочно-разгрузочных работах, при хранении, монтаже, эксплуатации и обслуживании.

Гарантийные обязательства производителя не распространяются на повреждения и не исправности, возникшие вследствие нарушения рекомендаций производителя по транспортировке, проведении погрузочно-разгрузочных работ, рекомендаций по хранению, монтажу, эксплуатации и обслуживанию.

Гарантийные обязательства производителя на электрооборудование Станции не распространяются в условиях нарушения рекомендаций производителя по электроподключению Станции, а также в условиях не стабильного и (или) не качественного электропитания объекта (скачки, просадки напряжения и т.д).

Гарантийные обязательства производителя распространяются и действуют в отношении Станции при условии наличия настоящего Паспорта и заполнения всех необходимых к заполнению пунктов раздела Свидетельство о приемке, продаже, установке и вводе оборудования в эксплуатацию, настоящего Паспорта.

### Сведения о рекламациях

Приемка станции König в эксплуатацию потребителем, а также активирование недостатков в пределах гарантийного срока может осуществляться только в соответствии с действующим законодательством.

Активирование недостатков, обнаруженных при эксплуатации, производится с обязательным участием представителя от предприятия-изготовителя.

Любые рекламации, составленные в произвольной форме, изготовителем не принимаются.

На основании закона о защите прав потребителя ст.18, п.5, абз.3,4. Если в результате экспертизы товара установлено, что его недостатки возникли вследствие обстоятельств, за которые не отвечает продавец (изготовитель), потребитель обязан возместить продавцу (изготовителю), уполномоченной организации или уполномоченному индивидуальному предпринимателю, импортеру расходы на проведение экспертизы, а также связанные с ее проведением расходы на хранение и транспортировку товара.

Размеры и комплектация выпускаемой продукции могут быть изменены с сохранением основных технических характеристик без обязательного уведомления потребителя.

### Организация-разработчик нормативной документации в России / Организация-изготовитель:

ООО «Альта Групп Продакшн».

142301, Московская область, Чеховский район, г. Чехов, ул. Литейная, владение 12, помещение 3  
+7(499) 286-20-50

### Эксклюзивный дистрибьютор бренда König:

ООО «Р-Септик».

121357, Москва, ул. Верейская, д. 29, стр. 154, оф. 4А  
+7(499) 653-88-89



## Памятка пользователю станции глубокой биологической очистки хозяйственно-бытовых сточных вод König

---

**ЗАПРЕЩАЕТСЯ** проезд в радиусе 2,5 м от станции и стоянка автотранспорта над всеми сооружениями станции.

**ЗАПРЕЩАЕТСЯ** поднимать уровень поверхности земли над станцией без согласования с производителем или официальным представителем производителя.

**ЗАПРЕЩАЕТСЯ** сброс через станцию воды из бассейнов, бытовых фильтров для очистки воды и т. п.

**ЗАПРЕЩАЕТСЯ** превышение залпового сброса.

**ЗАПРЕЩАЕТСЯ** сброс через станцию воды с повышенным содержанием солей (например, при обратной промывке фильтров).

**ЗАПРЕЩАЕТСЯ** сброс в станцию дезинфицирующих веществ.

**ЗАПРЕЩАЕТСЯ** отводить в станцию дождевые и дренажные воды.

**ЗАПРЕЩАЕТСЯ** увеличение расхода воды свыше установленного для станции König расхода на одного человека в размере до 200 л/сут.

**ЗАПРЕЩАЕТСЯ** использовать биологические препараты, предназначенные для прочистки труб.

**ЗАПРЕЩАЕТСЯ** использовать биологические препараты, предназначенные для интенсификации работы септиков и очистных сооружений.

**НЕ ДОПУСКАЕТСЯ** наличие неисправного сливного устройства унитаза или смесителей, в результате неисправности, которых происходит постоянная течь воды.

**НЕ ДОПУСКАЕТСЯ** канализационной сети.

**НЕ ДОПУСКАЕТСЯ** засорение и деформация вентиляционных воздуховодов.

**НЕ ДОПУСКАЕТСЯ** отключение станции от электропитания в период эксплуатации.

**Удаление осадка из первичного отстойника должно производиться не реже одного раза в год.**

**ВНИМАНИЕ!** Станция должна быть заполнена водой в процессе монтажа одновременно с отсыпкой (во избежание выхода из строя оборудования, запрещается заполнять водой камеру оборудования станции).

**ЗАПРЕЩЕНО** хранение смонтированной станции в опорожненном состоянии. Хранение станции в опорожненном состоянии может привести к «всплытию» станции или/и внутренним деформациям.

**ВНИМАНИЕ!** При подключении станции обязательно обеспечить заземление. Подключение питания следует выполнять через УЗО с номинальным током утечки 10 мА и током теплового расцепителя 6А.



